

Amts- und Mitteilungsblatt der Stadt Illertissen

mit den Stadtteilen Au, Betlinshausen, Jedesheim, Tiefenbach

DONNERSTAG, 11. FEBRUAR 2021
NUMMER 6



Babycafé to go



Fragen rund um's Baby?

Wir nehmen uns für Sie Zeit!
Donnerstags zwischen 09:30 und 11:00 Uhr
(außerhalb der bayerischen Schulferien).

Besprechen Sie Ihre Anliegen und Fragen
ganz entspannt bei einem Spaziergang.



Vorherige Terminvereinbarung beim Familienstützpunkt
unter Mobil: 0162 970 41 57 oder
Mail: familienstuetzpunkt@illertissen.de

AUS DEM INHALT:

- Sitzung des Bau- und Umweltausschusses am Donnerstag, 18.02.2021
- Online Kitaplatz-Bedarfsanmeldung
- Mitmachgelegenheit beim Einkaufsführer/Shopping-Guide



Amtliche Bekanntmachungen der Stadt

Bekanntmachung

Der Satzung zum Erlass der Veränderungssperre gem. § 14 BauGB für den Bebauungsplan Nr. 1/2019 „Zwischen Jahnstraße und Berliner Allee“

Hier: Verlängerung der Veränderungssperre gem. § 17 Abs. 1 BauGB

SATZUNG

Zum Erlass der Veränderungssperre gem. § 14 BauGB für die Aufstellung des Bebauungsplanes Nr. 1/2019 „Zwischen Jahnstraße und Berliner Allee“

§ 1

(1) Der Stadtrat der Stadt Illertissen hat in seiner Sitzung vom 26.02.2019 den Aufstellungsbeschluss für den Bebauungsplan Nr. 1/2019 für das Gebiet zwischen Jahnstraße und Berliner Allee in Illertissen gefasst.

(2) Zur Sicherung der Planung für den künftigen Umgriff des Bebauungsplanes Nr. 1/2019 „Zwischen Jahnstraße und Berliner Allee“ wurde vom Stadtrat der Stadt Illertissen am 26.02.2019 eine Veränderungssperre gem. § 14. Abs. 1 BauGB erlassen. Die Verlängerung der Veränderungssperre wurde im Stadtrat der Stadt Illertissen am 28.01.2021 beschlossen.

(3) Der räumliche Geltungsbereich der Veränderungssperre ist identisch mit dem Geltungsbereich des Bebauungsplanes Nr. 1/2019 und ergibt sich aus der Karte in Anlage 1.

§ 2

(1) In dem von der Veränderungssperre betroffenen Gebiet dürfen:

- Vorhaben im Sinne von § 29 BauGB nicht durchgeführt oder bauliche Anlagen nicht beseitigt werden.
- Erhebliche oder wesentliche wertsteigernde Veränderungen von Grundstücken oder baulichen Anlagen, deren Veränderung nicht genehmigungs-, zustimmungs- oder anzeigepflichtig sind, nicht vorgenommen werden.

(2) Vorhaben, die vor dem Inkrafttreten der Veränderungssperre baurechtlich genehmigt worden sind, Unterhaltungsarbeiten und die Fortführung einer bisher ausgeübten Nutzung werden von der Veränderungssperre nicht berührt.

(3) Wenn überwiegend öffentliche Belange nicht entgegenstehen, kann von der Veränderungssperre eine Ausnahme zugelassen werden. Die Entscheidung über Ausnahmen trifft die Baugenehmigungsbehörde, Landratsamt Neu-Ulm, im Einvernehmen mit der Stadt Illertissen.

Die Satzung der Veränderungssperre liegt während der Dienststunden von Montag bis Freitag von 08.00 Uhr bis 12.00 Uhr und am Mittwoch von 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr im Stadtbauamt Illertissen, Rathaus; auf Dauer zu jedermanns Einsicht aus. Auf Verlangen

wird über die Satzung der Veränderungssperre Auskunft gegeben.

§ 3

Diese Satzung tritt am Tag nach ihrer Bekanntmachung in Kraft. Sie tritt außer Kraft, sobald und soweit das Bauleitplanverfahren Nr. 1/2019 für das von der Veränderungssperre betroffene Gebiet rechtsverbindlich abgeschlossen ist, spätestens jedoch ein Jahr nach ihrem Inkrafttreten.

§ 4

Die Flächen, welche in der Anlage 2 dargestellt sind, wurden während des Bauleitplanverfahrens aus dem Geltungsbereich des Bebauungsplanes Nr. 1/2019 herausgenommen. Für diese Flächen wird die Veränderungssperre gem. § 17 Abs. 4 BauGB außer Kraft gesetzt, da die Voraussetzungen für den Erlass der Veränderungssperre weggefallen sind. Bei den genannten Flächen handelt es sich um die Flurstücke 766/4, 766/2, 769, 763/5, 768/22, 746/6 und den nördlichen Teil des Flurstückes 702/1, alle Gemarkung Illertissen. Illertissen, 29.01.2021

Jürgen Eisen

Erster Bürgermeister

Anlage 1 und 2

Seite 3

Bekanntmachung

über den Satzungsbeschluss des Bebauungsplanes Nr. 3/2019 für das Gebiet zwischen Brandenburger Straße und Illerweg in Au

Der Bau- und Umweltausschuss der Stadt Illertissen hat in seiner öffentlichen Sitzung vom 14.07.2019 den Bebauungsplan Nr. 3/2019 für das Gebiet zwischen Brandenburger Straße und Illerweg in Au als Satzung beschlossen. Dieser Beschluss wird hiermit gemäß § 10 Abs. 3 des Baugesetzbuchs (BauGB) ortsüblich bekannt gemacht. Die Planzeichnung des Bebauungsplanes Nr. 3/2019 ist Bestandteil dieser Bekanntmachung.

Mit dieser Bekanntmachung tritt der Bebauungsplan in Kraft.

Jedermann kann den Bebauungsplan mit der Satzung und Begründung sowie die zusammenfassende Erklärung über die Art und Weise, wie die Umweltbelange und die Ergebnisse der Öffentlichkeits- und Behördenbeteiligung in dem Bebauungsplan berücksichtigt wurden, und aus welchen Gründen der Plan nach Abwägung mit den geprüften, in Betracht kommenden anderweitigen Planungsmöglichkeiten gewählt wurde, im Rathaus der Stadt Illertissen, Stadtbauamt, während der Dienststunden von Montag bis Freitag von 8.00 Uhr bis 12.00 Uhr und am Mittwoch zusätzlich von 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr einsehen und über deren Inhalt Auskunft

verlangen.

Auf die Voraussetzungen für die Geltendmachung der Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften und von Mängeln der Abwägung sowie der Rechtsfolgen des § 215 Abs. 1 und Abs. 2 BauGB wird hingewiesen.

Unbeachtlich werden demnach

1. eine nach § 214 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 bis 3 BauGB beachtliche Verletzung der dort bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften
2. eine unter Berücksichtigung des § 214 Abs. 2 BauGB beachtliche Verletzung der Vorschriften über das Verhältnis des Bebauungsplans und des Flächennutzungsplans und
3. nach § 214 Abs. 3 Satz 2 BauGB beachtliche Mängel des Abwägungsvorgangs,

wenn sie nicht innerhalb eines Jahres seit Bekanntmachung des Bebauungsplans schriftlich gegenüber der Stadt Illertissen geltend gemacht worden sind; der Sachverhalt, der die Verletzung oder den Mangel begründen soll, ist darzulegen. Die Verletzung oder der Mangel ist schriftlich oder zur Niederschrift bei der Stadt Illertissen, Hauptstraße 4, 89257 Illertissen, während der Sprechzeiten geltend zu machen.

Auf die Vorschriften des § 44 Abs. 3 Satz 1 und 2 sowie Abs. 4 BauGB wird hingewiesen. Danach erlöschen Entschädigungsansprüche für nach den §§ 39 bis 42 BauGB eingetretene Vermögensnachteile, wenn nicht innerhalb von drei Jahren nach Ablauf des Kalenderjahres, in dem die Vermögensnachteile, eingetreten sind, die Fälligkeit des Anspruches herbeigeführt wird.

Illertissen, 04.02.2021

Stadt Illertissen

Jürgen Eisen

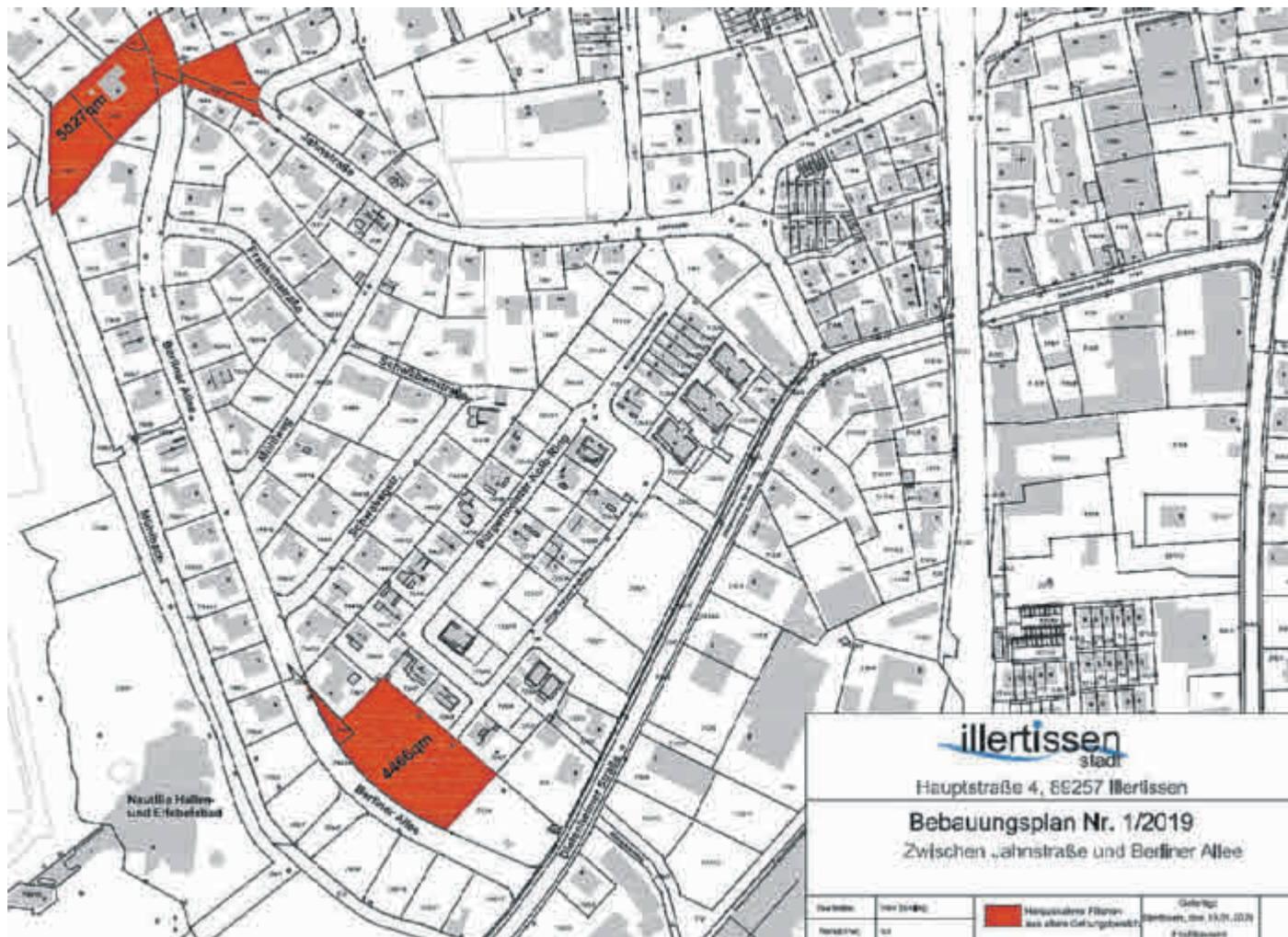
Erster Bürgermeister

Anlage zur Bekanntmachung:

Planzeichnung zum Bebauungsplan Nr. 3/2019 „Zwischen Brandenburger Straße und Illerweg“

Anlage

Seite 4





Sitzung des Bau- und Umweltausschusses

am Donnerstag, 18.02.2021

Am Donnerstag, 18.02.2021 findet um 18:00 Uhr folgende öffentliche Sitzung statt:

Gremium Bau- und Umweltausschuss
Ort Schranne, Illertissen
Raum Sitzungssaal, Schranne

Tagesordnung:

- 1 Genehmigung der Niederschrift über die öffentliche Sitzung des Bau- und Umweltausschusses vom 21.01.2021
- 2 Bauanträge
 A.) Neubau eines Wohnhauses mit Doppelgarage Bayernstraße 8
- 3 Bebauungsplan Nr. 3/1995 „Schul- und Sportzentrum“- 2. Änderung; Abwägung der Stellungnahmen zur Öffentlichkeits- und Trägerbeteiligung; Satzungsbeschluss gemäß § 10 Abs. 1 BauGB
- 4 Vorberatung des Haushaltsplans der Stadt Illertissen für das Jahr 2021 im Zuständigkeitsbereich des Ausschusses
- 5 Widmung von Ortsstraßen und Widmungsänderungen
- 6 Informationen und Anfragen im Zuständigkeitsbereich des Gremiums sowie Bekanntgabe von Beschlüssen aus nichtöffentlicher Sitzung

Sofern nicht anderweitig vermerkt, stehen die Tagesordnungspunkte jeweils zur Beschlussfassung an.

Bauausschusssitzung

Stadt Illertissen

Die nachstehenden Bauanträge wurden entweder im Genehmigungsfreistellungsverfahren gem. Art. 58 BayBO bearbeitet bzw. es wurde im Zuge der Verwaltungsentscheidung das gemeindl. Einvernehmen erteilt und die weitere Bearbeitung durch die Baugenehmigungsbehörde veranlasst.

Die Bauanträge wurden bzw. werden daher **NICHT** in einer Sitzung behandelt.

Lfd. Nr. Bezeichnung und Ort des Bauvorhabens

- 1 **Erweiterung der Fabrikationshalle sowie Büroanbau**
Industriestraße 19 a
- 2 **Nutzungsänderung: ehemaliger Schweißereibetrieb in Imbiss**
Dietenheimer Straße 15 a
- 3 **Anbau an ein bestehendes Reiheneckhaus**
Dietenheimer Str. 82
- 4 **Änderung der Raumaufteilung innerhalb eines bestehenden Imbissbetriebes**
Memminger Straße 18
- 5 **Änderungsantrag: Garage und Treppenhausanbau**
Apothekerstraße 8
- 6 **Getreidesiloanlage**
Von-Helmholtz-Straße 19

Stand 08.02.2021

Impressum

Amts- und Mitteilungsblatt Stadt Illertissen



Erscheinungsweise: wöchentlich donnerstags
 Verteilung: kostenlos an alle Haushalte des Verbreitungsgebietes

Herausgeber, Druck und Verlag:
 LINUS WITTICH Medien KG,
 Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim,
 Telefon 09191/7232-0.
www.wittich-forchheim.de

- Verantwortlich für den amtlichen Teil:
 Der Erste Bürgermeister der Stadt Illertissen, Jürgen Eisen, Hauptstr. 4, 89257 Illertissen für den sonstigen redaktionellen Inhalt und den Anzeigenteil:
 Christian Zenk in LINUS WITTICH Medien KG.
- Im Bedarfsfall Einzel Exemplare durch den Verlag zum Preis von 0,40 EUR zzgl. Versandkostenanteil.

Für Textveröffentlichungen gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder.

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die z. Zt. gültige Anzeigenpreisliste.

Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzel Exemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.

Stadtinformationen

Stadtverwaltung Illertissen

Aufgrund der hohen Infektionszahlen ist der Zutritt zum Bürgerbüro - und damit zum gesamten Rathaus - nur noch nach vorheriger Terminvereinbarung möglich.

Angelegenheiten, die telefonisch oder schriftlich geklärt werden können, sollten nach Möglichkeit weiterhin auf diesen Wegen bearbeitet werden. Anfragen können per Mail, Fax oder Brief sowie telefonisch gestellt werden. Viele Dienstleistungen sind auch direkt über die städtische Website unter www.illertissen.de/buergerservice möglich.

Sie erreichen uns telefonisch oder per Mail:

Montag	08:00 - 12:00
und	14:00 - 17:00
Dienstag	08:00 - 12:00
und	14:00 - 16:00
Mittwoch	08:00 - 12:00
und	14:00 - 18:00
Donnerstag	08:00 - 12:00
und	14:00 - 16:00
Freitag	08:00 - 12:00

Die Kontaktdaten unsere Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter sind auf der Homepage unter www.illertissen.de/ansprechpartner

Die Zentrale ist erreichbar unter:

Tel: 07303 172-0
 Fax: 07303 172-27
 Mail: stadt@illertissen.de

Mitmachgelegenheit beim Einkaufsführer/ Shopping-Guide

Analog zum beliebten Gastronomieführer/ Gastro-Guide erstellt die Stadt einen Shopping-Guide. Mitglieder der Werbegemeinschaft Illertissen e.V. werden automatisch aufgenommen! Wer als Unternehmen aus dem Handel Interesse hat, meldet sich bitte umgehend beim Wirtschaftsförderer der Stadt Illertissen, Herrn Henning Tatje unter der Telefonnummer 07303-172-22 oder mobil 0151-19138 232 oder tatje@illertissen.de – Spätester Rückmeldetermin ist der 15. Februar 2021, 12:00 Uhr (Montag)

MEHRgenerationenTREFF

Liebe Bürgerinnen und Bürger, der Mehrgenerationentreff, das Café Bienenstich und auch die Beratungen am Montag (Integrationsberatung Frau Repp und Asyl- und Migrationsberatung Frau Adali), ist bis auf weiteres geschlossen!

Wir bitten um Ihr Verständnis!
 Ihr Mehrgenerationentreff-Team

Jugendhaus

Das Jugendhaus bleibt auf Grund der aktuellen Lage vorerst geschlossen. Wir bitten um Ihr Verständnis.

Wir sind weiterhin telefonisch und per Mail für Sie erreichbar!

0176/22961500, 07303/7813
grimm@illertissen.de

0175/2703190, 07303/7813
missbach@illertissen.de

Bürgersprechstunde

Aufgrund der aktuellen Situation finden die Bürgersprechstunden vorübergehend **telefonisch** statt. Telefontermine mit Herrn Bürgermeister Eisen können unter Tel. 07303 / 172-11 vereinbart werden.

Amts- und Mitteilungsblatt der Stadt Illertissen digital

Ab sofort können Sie das Amts- und Mitteilungsblatt der Stadt Illertissen nicht nur gedruckt genießen, sondern auch in vielen digitalen Versionen. Die Stadt hat zusammen mit dem Verlag auf der neuen Amtsblatt Homepage wittich.de/illertissen alle digitalen Versionen des Amts- und Mitteilungsblattes der Stadt Illertissen gebündelt.

Hier wählen Sie aus, ob Sie Ihr Amts- und Mitteilungsblatt als ePaper oder PDF lesen möchten. Sie können sich eine Liste mit allen Artikeln anzeigen lassen und diese nach Ausgaben und Rubriken sortieren. Oder Sie suchen nach Stichworten. All das auf PC, Laptop, Tablet und Smartphone.

Als besonderen Service gibt es jetzt auch eine eigene App für das Amts- und Mitteilungsblatt der Stadt Illertissen. Hier finden Sie immer die aktuelle Ausgabe und können auf ältere Ausgaben zugreifen. Aktuelle neue Artikel zeigt der Nachrichtenticker an. Push-Nachrichten informieren über wichtige News. Die App ist der direkte Draht vom Rathaus zu Ihnen.

In den App Stores von Google und Apple können Sie die App kostenlos herunterladen. Suchen Sie dort nach „Illertissen“ oder scannen Sie einfach den QR-Code.

Da die Entwicklung in der digitalen Welt nicht stehen bleibt, wird die Stadt in Zusammenarbeit mit dem Verlag diesen Service ständig weiterentwickeln.



Link zur Amtsblatt Stadt Illertissen Homepage:
QR-Code zur App:

Online Kitaplatz-Bedarfsanmeldung

Familienfreundlich - Sicher - Bequem - Transparent

Als familienfreundliche Kommune möchten wir Ihnen den Weg zur optimalen und bedarfsgerechten Kinderbetreuung für Ihr Kind erleichtern. Mit der Anwendung „Kitaplatz-Bedarfsanmeldung“ können Sie online in unserem Bürgerserviceportal bequem und übersichtlich Ihren Bedarf für einen Kinderbetreuungsplatz vormerken. Diesen kostenlosen Service finden Sie unter: https://www.buergerserviceportal.de/bayern/illertissen/bsp_kita_anmeldung oder unter <https://www.illertissen.de/kita>

Das Anmeldeportal wird ab dem **22.02.2021** freigeschaltet. Dann haben Sie einen Monat Zeit, Ihr/e Kind/er für die Kindertageseinrichtungen anzumelden. Das Eingangsdatum Ihrer Anmeldung ist nicht relevant. Bitte beachten Sie, dass nur die Bedarfsanmeldungen berücksichtigt werden können, welche über die online Kitaplatz-Bedarfsanmeldung eingehen. Weitere Informationen über die verschiedenen Kindertageseinrichtungen und Träger in unserer Stadt und den Stadtgebieten erhalten Sie auf unserer Homepage unter www.illertissen.de/kindertageseinrichtungen. Alle häufigen Fragen haben wir bereits zusammengefasst. Bitte beachten Sie hierzu die FAQ's zur Kita Bedarfsanmeldung im Bürgerserviceportal.

Sollten Sie dennoch unsicher sein, können Sie sich gerne im Rathaus bei Frau Römer oder Frau Pölmann (Tel. 172-46 oder 43) melden.

Familienstützpunkt

Liebe Familien, aufgrund der aktuellen Lage schließen wir den Familienstützpunkt vorübergehend.

Beratung ist weiterhin telefonisch und per Mail möglich – in dringenden Fällen auch persönlich. Hier bitte ich um vorherige telefonische Anmeldung.

Vielen Dank für Ihr Verständnis!

Bleiben Sie gesund!

Anja Grözingler

Mobil: 0162 970 41 57

Mail: familienstuetzpunkt@illertissen.de

Liebe Familien, ich möchte Ihnen gerne die Angebote des Familienstützpunktes vorstellen, die derzeit stattfinden können:

Das **Babycafé to go** bietet Ihnen die Möglichkeit, bei einem Spaziergang alle Fragen rund ums Baby zu klären. Tauschen Sie sich

Öffnungszeiten des Wertstoffhofes und der Kompostieranlage Au

in den Wintermonaten 16. Nov. 2020 bis 14. März 2021

Der Wertstoffhof ist zur Sicherstellung der Entsorgung weiterhin geöffnet:

Montag **geschlossen**

Dienstag bis Freitag: 14.00 – 17.00 Uhr

Samstag: 09.00 – 15.00 Uhr

Um die Ausbreitung des Coronavirus zu verhindern, möchten wir Sie darum bitten, einen ausreichenden Sicherheitsabstand zu anderen Personen zu halten.

Bitte beachten Sie außerdem, dass Sie aufgrund der aktuellen Lage eine FFP2 Maske tragen müssen. Weiterhin dürfen sich nur 20 Kunden gleichzeitig auf dem Hof aufhalten. Die aktuellen Öffnungszeiten

mit unserer erfahrenen Kinder-, Familien- und Gesundheitskrankenpflegerin aus und klären Sie Ihre Anliegen.

Im **Milchcafé** tauschen sich werdende, stillende und am Stillen interessierte Mütter aus. Geleitet und begleitet wird das Treffen von der zertifizierten Stillbegleiterin Steffi Geismar und der Leitung des Familienstützpunktes. Stellen Sie Ihre Fragen, kommen Sie ins Gespräch und knüpfen Sie neue Kontakte. Infos und Anmeldung beim Familienstützpunkt Illertissen.

Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme!

Anja Grözingler

Familienstützpunkt Illertissen, Altstadt, Buch, Oberroth und Unterroth

Spitalstr. 12

89257 Illertissen

Mobil: 0162 970 41 57

Mail: familienstuetzpunkt@illertissen.de

STU Zeit
Stillbegleitung Steffi Geismar

Milchcafé ONLINE

Für alle werdenden, stillenden und am Stillen interessierten Mütter!
Austausch mit einer zertifizierten Stillbegleiterin und der Leitung des Familienstützpunktes Illertissen.

Bei Interesse und für mehr Infos melde dich beim Familienstützpunkt Illertissen und du bekommst einen Zoom-Link zugeschickt.

Anja Grözingler - 0162 970 41 57 - familienstuetzpunkt@illertissen.de

Flüchtlings- und Integrationsberatung

**Ipek Adali, Sozialpädagogin,
Diakonie Neu-Ulm**

Mobil 0172 814 20 93

E-Mail i.adali@daikonie-neu-ulm.de

Adresse Diakonisches Werk Neu-Ulm e.V.
Wielandstr. 5
89269 Vöhringen

Beratungszeit

Vöhringen:

Wielandstr. 5

Montag 09:00 - 12:00

Donnerstag 09:00 - 13:00

Illertissen:

Unterer Graben 7

Dienstag 09:00 - 12:00

Mozartstr. 47

Freitag 08:00 - 14:00

Mittwoch 13:00 - 15:00

Mehrgenerationenhaus, Spitalstr. 12

Montag 13:00 - 16:00

Zuständig für: Illertissen, Altstadt, Bellenberg, Vöhringen

<https://tinyurl.com/Diakonie-NU>

Renten- u. Sozialversicherungsamt

Tel.: 07303/172-50 - Frau Geißler, Stadt Illertissen, EG -Zimmer 001, geissler@illertissen.de

Allgemeine Öffnungszeiten:

Montag - Donnerstag: 08.00 - 12.00 Uhr

Mittwoch: 14.00 - 18.00 Uhr

Weitere Vorsprachen nur nach Terminvereinbarung möglich!

Zur Information: Bei Rentenansprüchen, Kontenklärungen sowie allgemeinen Auskünften wenden Sie sich an Ihre zuständige Wohnsitzgemeinde. **Wichtig** ist dabei, dass Sie beim Besuch (derzeit nur nach Terminvereinbarung und mit Mund- und Nasenschutz-Maske) Ihre Rentenunterlagen (*Renten- u. Wartezeitankunft mit Versicherungsverlauf*), Ihren Personalausweis / Reisepass bzw. die angeforderten Unterlagen (Originale) mitbringen. Ein Rentenanspruch sollte ca. 3 - 4 Monate vor Rentenbeginn aufgenommen werden. Bitte vereinbaren Sie rechtzeitig einen Termin zu einem Vorgespräch mit Renten- u. Wartezeitankunft incl. Versicherungsverlauf. So kann geprüft werden, welche Voraussetzungen erfüllt sind und ob alle Zeiten richtig gespeichert sind. Nach Prüfung der Unterlagen wird dann ein Termin für den Rentenanspruch festgelegt.

Sprechtag der Deutschen Rentenversicherung (DRV)

Für die regelmäßig stattfindenden Sprechtage der DRV können Sie bei uns derzeit leider keine Termine mehr vereinbaren, da die Sprechtage bis mindestens Ostern abgesagt wurden. Wer jedoch bereits einen Termin vereinbart

hatte und auch keine telefonische Absage erhalten hat, der kommt bitte mit seinem Personalausweis, etc. zum vereinbarten Termin. Sollten Sie noch keinen Termin haben und dringend eine Beratung bei der DRV benötigen, wenden Sie sich derzeit bitte an die Beratungsstelle unter 0821-500-2121, dort wird man Ihnen telefonisch behilflich sein.

Rententipps

Die Grundrente: Zuschlag zur Rente wird eingeführt

Wer lange Jahre gearbeitet hat und trotzdem wenig Rente erhält, soll im kommenden Jahr einen Zuschlag zur Rente erhalten. Die entsprechende Neuregelung tritt zum 1. Januar in Kraft. Die Umsetzung des Gesetzes ist allerdings mit einem erheblichen Verwaltungsaufwand verbunden, da aus knapp 26 Millionen Renten diejenigen herauszufiltern sind, die einen Anspruch auf den Grundrentenzuschlag haben. Daher werden die ersten Grundrentenbescheide voraussichtlich ab Juli 2021 an Rentnerinnen und Rentner versandt, die ab diesem Zeitpunkt erstmalig einen Rentenbescheid erhalten. Die Bestandsrentner werden in einem Zeitraum bis Ende 2022 in die Bearbeitung aufgenommen. Die Beträge, auf die ab Januar 2021 ein Anspruch besteht, werden in allen Fällen nachgezahlt. Der Zuschlag zur Rente muss nicht beantragt werden. Die Rentenversicherung prüft automatisch, ob ein Anspruch besteht. Auch die Berechnung und Zahlung erfolgen automatisch. Für Rentnerinnen und Rentner besteht somit kein Handlungsbedarf.

Fragebögen zur Grundrente sind Fälschungen

Betrüger versuchen mit Briefen derzeit gezielt, an persönliche Daten von Rentnerinnen und Rentnern zu kommen. Mit Jahresbeginn wurde die Grundrente eingeführt, die Bescheide dazu werden aber noch nicht verschickt. Daraus versuchen Trickbetrüger nun einen Vorteil zu ziehen. Sie verschicken derzeit gezielt gefälschte „Fragebögen zur Grundrente“. Darin werden Rentnerinnen und Rentner aufgefordert, persönliche und sensible Angaben zu machen, um den Grundrentenzuschlag zu erhalten. Zum Beispiel sollen die Kontodaten preisgegeben werden.

Was Sie wissen sollten: Niemand muss einen Antrag auf Grundrente stellen. Ob jemand einen Anspruch auf die Grundrente, also auf den Zuschlag zur Rente, hat, wird von der Rentenversicherung automatisch geprüft. Die Auszahlung erfolgt ebenfalls automatisch. Sie müssen also nichts unternehmen. Wenn Sie ein Schreiben bekommen haben und jetzt unsicher sind, nehmen Sie am besten direkt Kontakt mit der DRV auf. Rufen Sie nicht die in dem Schreiben genannte Nummer an, sondern schauen Sie in Ihren Unterlagen im letzten Schreiben nach, das Sie von uns bekommen haben. Oder Sie wenden sich an unser kostenfreies Servicetelefon unter der Nummer 0800/1000 4800. Und in der Broschüre „Vorsicht Trickbetrug“ können Sie oder Ihre Angehörigen noch einmal nachlesen, wie man sich am besten schützen kann. Um zu verste-

hen warum die Auszahlung der Grundrente so lange dauert, müssen Sie wissen, dass die Einführung der Grundrente mit einem erheblichen Verwaltungsaufwand verbunden ist. Aus knapp 26 Millionen Renten sind diejenigen herauszufiltern, die einen Anspruch auf den Grundrentenzuschlag haben. Der Grundrentenzuschlag wird für alle Rentenarten gezahlt, also für Altersrenten, Renten an Hinterbliebene - also Witwen- und Witwerrenten, Waisenrenten und Erziehungsrenten - sowie Erwerbsminderungsrenten. Die Prüfung erfolgt sowohl für diejenigen von Amts wegen, die bereits Rente bekommen, als auch für jene Rentnerinnen und Rentner, deren Rente nach dem 31. Dezember 2020 beginnt. Es dauert voraussichtlich bis Juli 2021, bis die ersten Grundrentenbescheide an Rentnerinnen und Rentner verschickt werden können. Haben Sie bitte Geduld bis Sie an der Reihe sind, die Grundrente wird nachgezahlt.

Höhere Hinzuverdienstgrenze für vorgezogene Altersrenten

Die Hinzuverdienstgrenze für vorgezogene Altersrenten steigt 2021 von 44.590 Euro auf 46.060 Euro. Jahreseinkünfte bis zu dieser Höhe führen somit nicht zur Kürzung einer vorgezogenen Altersrente. Ab dem Jahr 2022 gilt dann wieder die bisherige Hinzuverdienstgrenze von 6.300 Euro pro Kalenderjahr. Die Änderungen basieren auf dem „Gesetz für den erleichterten Zugang zu sozialer Sicherung aufgrund des Coronavirus SARS-CoV-2 (Sozialschutz-Paket)“. Die Anhebung der Hinzuverdienstgrenze gilt für Neu- und Bestandsrentner. Keine Änderungen gibt es hingegen bei den Hinzuverdienstregelungen für Renten wegen verminderter Erwerbsfähigkeit und bei der Anrechnung von Einkommen auf Hinterbliebenenrenten. Des Weiteren gelten seit dem 1. November 2020 für eine kurzfristige Beschäftigung wieder die Zeitgrenzen von drei Monaten oder 70 Arbeitstagen. Vom 1. März bis zum 31. Oktober 2020 waren diese - ebenfalls im Zuge des Sozialschutz-Paketes - auf fünf Monate oder 115 Arbeitstage angehoben worden.

In der Jugend schon an das Leben im Alter denken

Die Jugendinitiative „Rentenblicker“ bietet Schülerinnen und Schülern die Möglichkeit, sich online mit der Rentenversicherung vertraut zu machen. Die Schule ist geschlossen, der Unterricht von zu Hause fällt schwer? Wie wäre es, etwas über einen lebenslangen Begleiter zu lernen? Die DRV bietet mit ihrer bundesweiten Jugendinitiative „Rentenblicker“ allen Schülerinnen und Schülern die Möglichkeit, sich online mit der gesetzlichen Rentenversicherung vertraut zu machen. Kern der Initiative ist das Jugendportal www.rentenblicker.de mit Informationen über die gesetzliche Rentenversicherung, die auf die Lebenssituationen junger Menschen wie Ausbildung, Studium oder den Beginn des Berufslebens zugeschnitten sind. Aber auch Themen wie die zusätzliche Altersvorsorge werden behandelt, um junge Menschen frühzeitig bei

ihrer Lebensplanung zu unterstützen. Hinzu kommen Umfragen unter Schülern zu sozialen Themen und Videos, in denen das Rentenrecht verständlich erklärt wird.

Sie wollen mehr erfahren? Informationen erhalten Sie am kostenlosen Servicetelefon der DRV unter 0800 1000 4800 und unter www.deutsche-rentenversicherung.de im Internet. finden Sie auf unserer Homepage. www.illertissen.de

Fundamt – Hinweis

Sind Ihnen Fahrräder oder sonstige Gegenstände abhandengekommen, so fragen Sie doch bitte im Fundbüro, Bürgerbüro, bei der Stadtverwaltung Illertissen zu den üblichen Öffnungszeiten nach. Sie finden auch alle Fundsachen unter www.illertissen.de - Fundbüro Online. Vielleicht haben Sie Glück!

Wochenmarkt

Jeden Mittwoch und Samstag von 07:30 Uhr bis 12:30 Uhr auf dem Marktplatz.

Liebe Bürgerinnen und Bürger, die Stadt Illertissen möchte Sie bitten, folgende Vorgaben zum Besuch des Wochenmarktes zu beachten:

- Der Zutritt zum Wochenmarkt ist nur mit angelegter FFP2 - Maske gestattet
- Halten Sie bitte stets den Mindestabstand von 1,5 m ein
- Halten Sie sich bitte an die sonstigen Hygienevorgaben (Hust- und Nies-Etikette)
- **Sollten Sie während dem Besuch des Wochenmarktes Symptome entwickeln, die mit einer COVID-19-Infektion in Verbindung stehen könnten, bitten wir Sie den Wochenmarkt umgehend zu verlassen**
- Ausgeschlossen vom Besuch des Wochenmarktes sind:
 1. Personen mit Kontakt zu COVID-19-Fällen in den letzten 14 Tagen
 2. Personen mit COVID-19 assoziierten Symptomen (akute, unspezifische Allgemeinsymptome, Geruchs- und Geschmacksverlust, respiratorische Symptome jeder Schwere)

Vielen Dank für Ihr Verständnis, gegenseitige Rücksichtnahme und Unterstützung

Es ist genug **Brot** für alle da
für die Welt
www.brot-fuer-die-welt.de

Öffnungszeiten des Freizeitbades Nautilla

Liebe Badegäste,
auf Grund der aktuellen Lage bleibt das Freizeitbad Nautilla bis auf Weiteres geschlossen.
Wir bitten um Ihr Verständnis!



Das etwas andere Bewerberforum – zum Jubiläum gibt es eine Broschüre

Eigentlich wären am 5. Februar 2021 (Freitag) die Erhard-Vöhlin-Mittelschule und die „Johannes-von-la Salle“-Realschule Illertissen zum 10. Mal Schauplatz des Illertisser Bewerberforums gewesen.

Beim Illertisser Bewerberforum hätten über 30 Unternehmen ihre Ausbildungsberufe präsentiert. Schüler der 8. und 9. Klassen hätten die Möglichkeit gehabt, Kontakte zu den Ausbildungsbetrieben des eigenen Wunschberufes zu knüpfen und sich direkt beim potentiellen Arbeitgeber über mögliche Berufsfelder zu informieren.

Die Corona-Pandemie hat einen dicken Strich durch Vorfreude und Planungen gemacht. Doch es gibt nun einen würdigen Ersatz im Rahmen der Machbarkeit zu Virus-Zeiten.

In Zusammenarbeit mit den Schulen und über 30 Firmen hat die Stadtverwaltung eine Broschüre erarbeitet, die eine gelungene Übersicht über die möglichen Ausbildungsberufe in der Vöhlinstadt und in der Region geben. Die Broschüre wird in den Schulen an die Schüler verteilt und ist auch über die Wirtschaftsförderung der Stadt erhältlich (tatje@illertissen.de)

Junge Menschen fördern, heißt Zukunft fördern!



LW-FLYERDRUCK.DE

Ihre Onlinedruckerei von
LINUS WITTICH Medien

**ILLERTISSEN
HÄLT ZUSAMMEN**

Gastro Guide
Seld loyal. * Esst lokal.

STARK

und selbstbewusst in eine glückliche Zukunft! Bitte helfen Sie mit, notleidende Kinder und Familien zu unterstützen. Danke!

2019/1
sos-kinderdoerfer.de

**SOS
KINDERDÖRFER
WELTWEIT**

Mitteilungen anderer Behörden und Einrichtungen

Johannes-von-La-Salle-Realschule Illertissen
DES SCHULWERKS
DER DIOZESE AUGSBURG

Wir für euch - Ihr für uns

**real
digital**

eine gute Wahl - La Salle Realschule Illertissen

Aktuelle Termine für Anmeldung,
Tag der offenen Tür, Infoveranstaltungen
finden Sie auf unserer Homepage und bei Instagram

**Die Autobahn GmbH
des Bundes**

Die Autobahn GmbH des Bundes teilt mit, dass im Zeitraum zwischen Mitte Februar bis Ende März das Ingenieurbüro BSBI Bard+Sauther GmbH Vermessungsarbeiten für die Aktualisierung vorhandener Bestandsdaten durchführen wird. Dies betrifft einen Bereich von ca. 50 Meter entlang der Autobahn. Dazu ist es auch notwendig private Grundstücke zu betreten. Im Bereich privater Wohn- oder Gewerbenutzung erfolgt jeweils eine örtliche Information.

Bienenmuseum Illertissen

Das Bienenmuseum bleibt auf Grund der aktuellen gesundheitlichen Lage bis auf Weiteres geschlossen.

Nähere Informationen können bei Frau Franziska Honer im Landratsamt Neu-Ulm unter Tel.: 0731 70 40 - 16 14 oder - 16 15 erfragt werden.

Impfungen gegen das Coronavirus im Landkreis Neu-Ulm

Die Impfungen gegen das Coronavirus haben begonnen. Die wichtigsten Infos hierzu.

Wer kann sich derzeit impfen lassen?

- Personen ab dem 80. Geburtstag
- Bewohnerinnen und Bewohner sowie Beschäftigte in Senioren- und Pflegeheimen
- Beschäftigte in medizinischen Einrichtungen, bei denen ein hohes Ansteckungsrisiko besteht
- Personen, die im ambulanten Pflegebereich tätig sind

Sobald Impfungen für weitere Personengruppen möglich sind, werden wir darüber informieren.

Personen über 80 Jahre, die zu Hause betreut werden und nicht mehr mobil sind, können aktuell noch nicht zu Hause geimpft werden. Hier soll es bald Möglichkeiten geben, über die wir dann informieren werden.

Wo kann ich mich impfen lassen?

Impfzentrum Weißenhorn
ehemaliger Feneberg-Supermarkt,
Kammerlander Straße 1, 89264 Weißenhorn

Impfzentrum Neu-Ulm, Nuvisan
Wegenerstraße 13, 89231 Neu-Ulm

Impfzentrum Illertissen
Gesundheitszentrum (ehemalige Illertalklinik), Krankenhausstraße 7, 89257 Illertissen
Impfungen voraussichtlich ab Ende Januar möglich

Eine Anmeldung ist erforderlich. Bitte nicht ohne Termin beim Impfzentrum vorbei kommen.

Wie erhalte ich einen Impftermin?

Über die Registrierungsplattform des Bayerischen Staatsministeriums für Gesundheit und Pflege:

www.impfzentren.bayern

Anmeldungen zum Impfen sollen ab sofort bayernweit nur noch über dieses Registrierungsportal erfolgen.

- Melden Sie sich online an unter www.impfzentren.bayern
- Geben Sie Ihre notwendigen Daten wie beispielsweise Alter und Berufsgruppe an.
- Je nach Verfügbarkeit der Impftermine erhalten Sie von dem für Sie zuständigen Impfzentrum eine Einladung, Ihren Impftermin zu vereinbaren.

Bitte beachten Sie: **Sie müssen sich nur einmal registrieren.** Sie werden danach automatisch kon-

taktiert, sobald Sie an der Reihe sind, um einen Impftermin zu vereinbaren. Dies kann einige Zeit in Anspruch nehmen, da aktuell die Nachfrage sehr hoch ist. Wir bitten Sie deshalb um Geduld.

Personen, die sich noch nicht impfen lassen können (vgl. Auflistung „Wer kann sich derzeit impfen lassen?“) werden dringend gebeten, mit der Registrierung noch zu warten, damit die anderen Meldungen zügig bearbeitet werden können.

Achtung: Im Moment können über das Portal nur Registrierungen vorgenommen werden, wenn Sie über eine E-Mail-Adresse verfügen. Bitten Sie gegebenenfalls Ihre Familie oder andere Personen, denen Sie vertrauen, um Unterstützung.

Oder wenden Sie sich an die Hotline des Landkreises zum Impfen. Auch hier sollten Sie nach Möglichkeit bitte eine E-Mail-Adresse bereithalten.

Hotline des Landkreises zum Impfen

Telefon 0731/70 40 50 60
Montag - Sonntag 06:00 - 18:00 Uhr

Bereits vereinbarte Termine zum Impfen im Landkreis Neu-Ulm behalten ihre Gültigkeit. Eine erneute Registrierung über die Plattform des Bayerischen Staatsministeriums für Gesundheit und Pflege ist nicht notwendig.

Bitte zum Impftermin mitbringen

- Impfausweis, falls vorhanden
 - wichtige Unterlagen wie Herzpass, Diabetiker ausweis oder Medikamentenliste
 - Krankenversichertenkarte
 - Personalausweis
-
- Die Impfung ist kostenlos
 - Vor der Impfung gibt es ein Aufklärungsgespräch mit einer Ärztin/einem Arzt

Warnung vor Trittbrettfahrern

Es finden aktuell keine privaten Impfungen zu Hause statt! Lassen Sie niemanden in die Wohnung, der Ihnen eine Impfung zu Hause anbietet. Glauben Sie niemanden, der Ihnen eine Impfung gegen Geld anbietet. Verständigen Sie in solchen Fällen die Polizei oder Ihr Umfeld.

Aufruf an alle

Bitte teilen Sie gegebenenfalls anderen Personen diese Informationen mit, falls diese sie nicht erhalten haben oder Hilfe brauchen.

Medizinisches Versorgungszentrum Weißenhorn

Öffnungszeiten MVZ Chirurgie - Standort Illertissen

Krankenhausstr. 7, 89257 Illertissen:

Mo / Di / Do 08:00 - 12:00 Uhr
und 13.00 - 18.00 Uhr
Mittwoch 08:00 - 12:00 Uhr
und 12.30 - 16.00 Uhr
Freitag 08:00 - 14:00 Uhr

Notfälle, Arbeits- und Schulunfälle werden auch während der Mittagspause behandelt.

Tel: 07303/9034981

Außerhalb der Öffnungszeiten wenden Sie sich bitte an die interdisziplinäre **Notaufnahme der Stiftungsklinik Weißenhorn**.

Tel. 07309/870-0

Landratsamt Neu-Ulm

Sie können das Landratsamt Neu-Ulm unter folgenden Nummern erreichen:

Telefon - Zentrale 0731/70 40 - 0

Telefax - Zentrale 0731/70 40 - 690 oder - 169

E-Mail: poststelle@lra.neu-ulm.de

Dienststelle in Illertissen mit den Fachbereichen

Kreisbildstelle Tel. 0731/7040 1670

Jugend und Familie

Eingliederungshilfe..... Tel. 0731/7040 2588

Jugendgerichtshilfe Tel. 0731/7040 2586

Sozialer Dienst

Altstadt Tel. 0731/7040 2585

Illertissen Tel. 0731/7040 2583

Vöhringen Illerzell,

Illerberg, Thal Tel. 0731/7040 2567

Vöhringen,

übrigen Ortsteile Tel. 0731/7040 2584

Weißenhorn Tel. 0731/7040 3598

Schwangerenberatung

(Dienstag) Tel. 0731/7040 5210/5211

Lebensmittel-

überwachung ... Tel. 0731/7040 3414/3415

Zulassungsstelle Tel. 0731/7040 4444

Illertisser Tafel e.V.

Reguläre Öffnungszeiten im Adler-Nebengebäude, direkt beim Rathaus:

Dienstag 13.00 Uhr - 15.30 Uhr

Freitag 09.30 Uhr - 11.30 Uhr

Zur Warenabholung werden ehrenamtliche Fahrer gesucht - Auto wird gestellt!

Die Kleiderkammer bleibt aufgrund der aktuellen gesundheitlichen Lage bis auf weiteres geschlossen.

Stadtbücherei St. Martin

Der Lockdown wurde verlängert. Die Stadtbücherei bleibt bis mindestens 14. Feb. geschlossen.

Die Leihfristen werden angepasst, es entstehen keine Überziehungsgebühren.

Museum Illertissen

Öffnungszeiten:

Das Museum bleibt aufgrund der aktuellen gesundheitlichen Lage bis auf weiteres geschlossen

Telefon 07303 6965 (Museum)

Telefon 07303 172-45 (Verwaltung)

Wehrdienstberatung

Aufgrund der gesundheitlichen Lage findet die Sprechstunde der Ulmer Wehrdienstberatung für Jugendliche und deren Eltern von 09.00 Uhr bis 16.00 Uhr nur telefonisch statt. Interessenten können sich unter Tel.: 0800/980 0880 (bundesweit kostenfrei) oder karrbbaugsburg@bundeswehr.org anmelden.

Wohnraumprävention der Caritas und Diakonie Neu-Ulm

Ihnen droht der Verlust Ihrer Wohnung wegen...

- Mietschulden?
- einer Mietvertragskündigung?
- einer Räumungsklage?
- sonstigen Problemen mit Ihrer Wohnung?

Wenn Sie im Landkreis Neu-Ulm wohnen, bietet Ihnen die Wohnraumprävention Hilfe bei allen Fragen, die sich zum Thema Wohnungsverlust stellen. Ziel ist es, den Wohnraum zu erhalten und Obdachlosigkeit zu verhindern. Wenn Sie jetzt den ersten Schritt wagen, können Sie Ihr Problem mit unserer Unterstützung lösen.

Wir unterliegen der Schweigepflicht! Die Beratung ist kostenfrei!

Erwin Thoma, im Benefiziatenhaus, Hauptstr. 16, Illertissen,

Tel. 0731/97095-70, Fax: 0731/97095-72;

www.diakonie-neu-ulm.de und

www.caritas-guenzburg.de

Dominikus-Ringeisen-Werk

Hilfen für Menschen mit Behinderungen und deren Angehörige

Gustav-Stresemann-Str. 1a, 89257 Illertissen, www.dominikus-ringeisen-werk.de

Für weitere Informationen sind wir persönlich oder telefonisch unter 07303-9034056 erreichbar.

Zudem finden Sie bei uns:

- Offene Behindertenarbeit mit Beratung, Freizeitangebote und Familienentlastung
- Ambulant Betreutes Wohnen für Menschen mit Behinderungen
- Betreutes Wohnen in Familie
- Begleitedienst, Einkaufsdienst
- Hauswirtschaftliche Unterstützung
- Schulbegleitungen und Kindergartenbegleitung

Ambulante Hospizgruppe Illertissen e.V.

Wir sind auch in Zeiten von Corona für Sie da.

All unsere Angebote sind kostenfrei:

- Hospizbegleitung für Sterbende und ihre Angehörigen

Das Angebot beinhaltet Zeit für Gespräche, aufmerksames Zuhören, stilles Anteilnehmen und Mittragen einer schweren Situation. Es umfasst keine pflegerischen Tätigkeiten und ist kostenfrei.

- Informationsgespräche zu Vorsorgevollmacht, Patientenverfügung und allgemeinen Fragen
- Verkauf von gesetzkonformen Vorsorge-mappen (Büro Benild-Hospiz)

Kontakt Telefon 07303 - 159595 oder Nicole Müller Tel. 0152 - 06754277

- Trauergespräche und Trauereinzelnbegleitung

Das Angebot richtet sich an alle Menschen, die in ihrer Trauer Begleitung und Unterstützung suchen.

- Trauercafé, jeden 1. Freitag im Monat von 14.30 - 16.30 Uhr

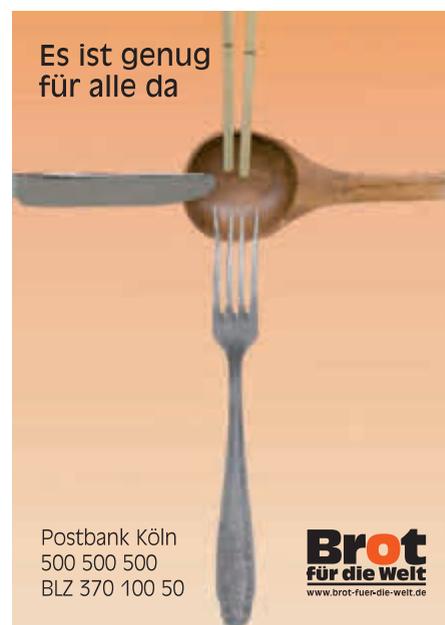
Ein offenes Angebot für Trauernde die im Austausch mit anderen, Trost und Kraft für den eigenen Weg finden möchten. Ort: Benild-Hospiz, Bruckhofstraße 6, Illertissen (Anmeldung erforderlich)

- Meditation für Trauernde, jeden Donnerstag von 10.00 - 11.00 Uhr im Benild Hospiz. Angeleitete Meditationen bieten den Trauernden die Möglichkeit sich auf ihrem Weg zu stärken und Momente der Ruhe und Entspannung zu erfahren. (Anmeldung erforderlich)

Informationen zu Trauerangeboten und Anmeldung bei Johanna Nientiedt Telefon 0152 - 34030780

Alle Veranstaltungen und Treffen finden unter Einhaltung der Corona bedingten Hygienevorgaben statt. Sprechen Sie uns an!

www.hospiz-illertissen.de



Kirchliche Nachrichten

Kath. Pfarreiengemeinschaft Illertissen, Au, Betlinshausen, Jedesheim und Tiefenbach

Donnerstag, 11.02. Gedenktag Unserer Lieben Frau in Lourdes

St. Martin
18:00 Abendmesse (Franz-Xaver, Irmgart u. Egon Eberle/Elfriede u. Anna Dubowy)

St. Johannes
19:00 Abendmesse

Samstag, 13.02. Samstag der 5. Woche im Jahreskreis

St. Martin
17:15 Beichtgelegenheit bis 17:45 Uhr
St. Martin
18:00 Vorabendmesse (Andrea Fundel)

Sonntag, 14.02., 6. SONNTAG IM JAHRESKREIS

Kollekte: für die Kerzen
St. Antonius
09:00 Heilige Messe
St. Martin
10:30 Heilige Messe
Mariä Himmelfahrt
10:30 Heilige Messe (Annemarie u. Xaver Berchtold)
St. Meinrad
19:00 Valentinsgottesdienst (für die Pfarrgemeinde)

Mittwoch, 17.02. Aschermittwoch

St. Martin
09:00 Heilige Messe mit Ascheauflegung
St. Johannes
16:00 Gottesdienst für Familien und Kinder
Mariä Himmelfahrt
18:00 Heilige Messe mit Ascheauflegung (Karl u. Theresia Rogg St.M./Roman Weinzierl u. verst. Angeh./Johann u. Walburga Schütz - Otto u. Maria Schmid - Siegfried Fesenmayer/Alfons Hartel u. Theresia Markthaler)

St. Meinrad
18:00 Heilige Messe mit Ascheauflegung
St. Antonius
19:00 Wortgottesdienst mit Ascheauflegung

Donnerstag, 18.02. Donnerstag nach Aschermittwoch

St. Johannes
19:00 Heilige Messe mit Ascheauflegung

Rosenkranz

St. Martin
17:15 Uhr Montag bis Samstag
St. Antonius
18:00 Uhr Sonntag
St. Johannes
18:30 Uhr Sonntag
St. Meinrad
17:00 Uhr Montag, Mittwoch, Donnerstag, Freitag
17:30 Uhr Dienstag



Zuschuss für einen neuen Schulranzen – Aktion der Gahr-Stiftung

Wie bereits in den vergangenen Jahren unterstützt die Johann-und-Rita-Gahr-Stiftung den Kauf eines neuen Schulranzens für Kinder aus finanziell benachteiligten Familien. Unterstützt werden Kinder, die ab September 2021 die Grundschule (1. Klasse) oder eine weiterführende Schule (5.Klasse) besuchen. Vorschulkinder erhalten einen Gutschein über EUR 150,- und Viertklässler einen Gutschein über EUR 100,-.

Wie im Vorjahr arbeitet man für diese Aktion mit zwei bekannten Illertisser Fachgeschäften zusammen. Damit stehen lt. Verwaltungsleiterin Frau Johanna Roth eine große Auswahl an hochwertigen Schulranzen zur Verfügung. In den Fachgeschäften werden die Kindern beraten, um individuell den Schulranzen zu finden, der gefällt, aber auch die richtige Größe hat und rückschonend ist. Damit hofft man seitens der Kirchenstiftung, dass die Kinder einen guten Start in die Schule haben. Das dabei weder Wohnort noch Konfession wichtig ist, darüber informiert Pfarrer Dr. Andreas Specker. Die Aktion läuft noch bis zum 30.04.2021.

Und so funktioniert es:
Im Pfarrbüro in Illertissen erhalten finanziell bedürftige Familien gegen Vorlage ihrer Bedürftigkeit den Gutschein. Hierzu ist die bereits im Vorfeld ausgefüllte und unterzeichnete Datenschutzerklärung sowie eine Kopie des Bedürftigkeitsnachweises im Pfarrbüro einzureichen. Nachdem aktuell das Pfarrbüro nicht geöffnet ist und um auch den Kundenkontakt dort so gering wie möglich zu halten, sind die o.g. Unterlagen im Briefkasten des Pfarrbüros einzuwerfen. Der Gutschein wird dann postalisch zugesandt. Sofern das Pfarrbüro wieder geöffnet ist, kann der Gutschein dann auch persönlich abgeholt werden. Der

Gutschein kann vom 01.02. bis 30.04.2021 in den beiden Fachgeschäften mit dem Kaufpreis verrechnet werden. Eine Barauszahlung ist nicht möglich. Die Datenschutzerklärung kann auf der Internetseite „pg-illertissen.de“ heruntergeladen werden.

Die Gahr-Stiftung würde sich freuen, wenn viele Kinder bzw. deren Eltern den Gutschein anfordern.



Vor der Kirche St. Martin in Illertissen freuen sich über den Beginn der Aktion (von links nach rechts): Frau Eva-Maria Baier, Frau Gabriele Semmlin, Pfarrer Dr. Andreas Specker und Frau Johanna Roth (Verwaltungsleiterin)
Foto und Artikel: Pfarrbüro



DANKE FÜR ALLES
sos-kinderdoerfer.de



SOS
KINDERDÖRFER
WELTWEIT

Niemals war mehr
Anfang als
JETZT
Wolk Whitman

Valentins Gottesdienst
Gottesdienst für alle Liebenden
Mit Paarsegnung
14. Februar
19:00 Uhr
St. Meinrad
Jedesheim

Evangelische Kirchengemeinde Illertissen

Evang. Pfarramt
Ulmer Str. 15
89257 Illertissen
Tel. 07303/2742
Pfarrer Scharrer 07303/9192985
Pfarrerin Scharrer 07303/9192986
Sonntag, 14.02.2021
Gottesdienst um 10:15 Uhr in der Christuskirche, Ulmer Str. 15 in Illertissen

Neuapostolische Kirchengemeinde

Mittwoch, 10.02.2021
20:00 Uhr Zentraler Video-Gottesdienst
Sonntag, 14.02.2021
09:30 Uhr Gottesdienst

Willkommen im Urlaub.

FERIENPARK LENZ

www.ferienpark-lenz.de

Vereine und Verbände

Veranstaltungskalender der Stadt digital

Um ganz flexibel auf Veränderungen und aktuell auf Absagen reagieren zu können, wird es den Veranstaltungskalender der Stadt bis auf Weiteres nur online geben. Zu finden ist er auf der Startseite unter www.illertissen.de. Vereine und Einrichtungen können ihre Termine jederzeit an die Stadtverwaltung unter der Emailadresse magazin@illertissen.de oder schmid@illertissen.de melden, um in den Veranstaltungskalender aufgenommen zu werden.

Freundeskreis Kultur im Schloss

Jetzt ist leider eingetreten, was wir nicht unbedingt erwartet hatten. Die Pandemie hat uns noch immer fest im Griff. Der von der Regierung verfügte Lockdown dauert in jedem Fall bis zum 14. Februar an. Der Freundeskreis Kultur im Schloss kann daher die für Freitag, den 12. Februar, geplante Operetten-Gala nicht durchführen.

Wir sind sehr zuversichtlich, dass sich die Situation bald entspannen wird. Daher verschieben wir dieses Konzert auf Samstag, den 8. Mai – ein wunderbarer Abend zur Einstimmung auf den Muttertag.

Alle Künstler haben auch für den neuen Termin zugesagt und freuen sich schon sehr auf dieses Konzert.
Elke Kottmair, Sopran
Simone Werner, Mezzosopran
Hubert Schmid, Tenor
Simone Resch –Unglert, Klavier
Die erworbenen Eintrittskarten behalten ihre Gültigkeit.

Am 28. Februar kommt dann der weltbekannte Oboist der Berliner Philharmoniker Albrecht Mayer zusammen mit dem Solohornisten der Bamberger Sinfoniker Christoph Eß und der Pianistin Evgenia Rubinova nach Illertissen. Hoffen wir, dass wir dieses Konzert dann durchführen können.

Info und Kartenvorverkauf
bei Fritz Unglert, Tel. 07303 – 7257 und
Mail: fritz.unglert@gmx.de
Ich bitte Sie, diese Änderung anzukündigen.
Freundliche Grüße
Fritz Unglert, 1. Vorsitzender

TERMINÄNDERUNG

OPERETTEN-GALA ZUM MUTTERTAG
„Das gibt's nur einmal ...“

Leider sind wir gezwungen die OPERETTEN-GALA mit
Elke Kottmair, Sopran
Simone Werner, Mezzosopran
Hubert Schmid, Tenor (von „Die Jungen Tenöre“)
Simone Resch – Unglert, Klavier
Ivo Deininger, Kontrabaß

CORONA bedingt zu verschieben.

Bereits erworbene Karten behalten ihre Gültigkeit!
„Lassen Sie sich begeistern!“
Eintritt: 25,00 € inkl. USt

NEUER TERMIN:
SAMSTAG, 8. MAI, 16.00 und 19.30 UHR
Festhalle Kolleg

Kultur im Schloss

Au

Hinweis der Verwaltung

Bitte beachten Sie auch die Veröffentlichungen der Verwaltung im amtlichen Teil und den Stadtinformationen sowie die Bekanntmachungen der anderen Behörden und Einrichtungen.

Betlinshausen

Hinweis der Verwaltung

Bitte beachten Sie auch die Veröffentlichungen der Verwaltung im amtlichen Teil und den Stadtinformationen sowie die Bekanntmachungen der anderen Behörden und Einrichtungen.

Jedesheim

Hinweis der Verwaltung

Bitte beachten Sie auch die Veröffentlichungen der Verwaltung im amtlichen Teil und den Stadtinformationen sowie die Bekanntmachungen der anderen Behörden und Einrichtungen.

Tiefenbach

Hinweis der Verwaltung

Bitte beachten Sie auch die Veröffentlichungen der Verwaltung im amtlichen Teil und den Stadtinformationen sowie die Bekanntmachungen der anderen Behörden und Einrichtungen.

Postfiliale Tiefenbach

Graf-Kirchberg-Straße 32

Montag: 09.30 - 11.30 Uhr
 Dienstag: 09.30 - 11.30 Uhr
 Mittwoch: 09.30 - 11.30 Uhr
 Donnerstag: 14.30 - 16.30 Uhr
 Freitag: 09.30 - 11.30 Uhr
 Samstag: 09.30 - 10.30 Uhr

Obst- und Gartenbauverein Tiefenbach

Absage

“Fachgerechter Gartenschnitt“

Leider muss unser Gartenschnittkurs, geplant für **Samstag, 27. Februar 2021 um 14:00 Uhr im Pfarrgarten in Tiefenbach**, auf Grund der Corona-Pandemie abgesagt werden.

Wir können leider auch keinen Ersatz-Termin zu einem späteren Zeitpunkt anbieten.



DANKE



sos-kinderdoerfer.de

2019/1



SOS
KINDERDÖRFER
WELTWEIT

EIN LEBEN VERÄNDERN!

Mit einer Patenschaft können Sie
Gewalt an Mädchen bekämpfen.

WERDEN SIE PATE!
www.plan.de



Dipl. Ing. sucht ...

... 3- bis 4-Zimmer-Wohnung zum Kauf in Illertissen
+ 10 km Umkreis. Finanzierung gesichert!

Herr und Frau W. suchen ...

... für sich und ihr Kind ein großes Haus
bis 700.000 € in Illertissen und 10 km Umkreis.

Angebote bitte an Hahn + Keller · 0731 - 79060310



LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Besondere Tage

besonders ehren.

Ihre Geburtstags-Anzeige.

Anzeige online aufgeben

wittich.de/geburtstag

Gerne auch telefonisch unter Tel. 09191 7232-0

Eine Veröffentlichung der WITTICH Medien KG Foto: fotolia.com / lightwavemedia

PERFEKTE PASSFORM
HOHER TRAGEKOMFORT

KOMFORTABLES MATERIAL
ATMUNGSAKTIV



FFP2

Masken

Made in
Germany

Jetzt online bestellen unter www.LW-FLYERDRUCK.de

- ✓ Deutscher Hersteller
(kein chinesisches Billigprodukt)
- ✓ Deutsche Zulassung
- ✓ Medizinische Zulassung
- ✓ 4-lagig
- ✓ Zertifizierung:
DIN EN 149:2009-08,
EU2016/425,
CE2163



LW-FLYERDRUCK.DE

Ihre Onlinedruckerei von LINUS WITTICH Medien

☎ 09191 72 32 88

🌐 www.LW-flyerdruck.de



Ich freue mich auf die **TAGESPFLEGE!**
in Regglisweiler.

Hol- und Bringdienst. **JETZT INFOS SICHERN.**



Mit-einander erleben.

kontakt@pflegeheim-st-maria.de
Telefon 07347/956-0 www.pflegeheim-st-maria.de

FLIESEN *Baumeister*

Beratung • Fliesenverkauf • Verlegung

Unsere Stärken

- alters- und behindertengerechter Umbau
- Abwicklung durch einen Ansprechpartner
- staubreduzierter Abbruch bis 95%
- 3D-Planung Ihres Bades
- termingerechte Fertigstellung
- fugenfreie Duschflächen mit keramischen Großbraumfliesen bis 1,5 m x 3,0 m
- komplette Badsanierung von A bis Z

Wir verlegen Fliesen!

Unser Spektrum reicht von der kleinen Reparatur bis zum großen Objekt.

Bad-sanierung leicht gemacht!

Heinrich-Sinz-Str. 11 • 89335 Ichenhausen • Tel. 0 82 23/40 98 69
www.fliesenbaumeister.de

Farbanzeigen fallen auf!
Lassen Sie sich von uns beraten: 09191/7232-0

Gesucht. Gefunden. Der Traumjob.
anzeigen.wittich.de

BUCHEN SIE GLEICH IHR FELD FÜR DIE NÄCHSTE AUSGABE!



JAGODE-IMMOBILIEN



Immer zu Zweit. Für Sie.

Unser Service

- Über 30 Jahre Erfahrung
- Für Verkäufer: kostenlose Wertschätzung
- Immobilienberatung bei Erbe, Scheidung etc.

Kontakt

Tel. 0157 322 10 950 • info@Jagode-Immobilien.de
www.Jagode-Immobilien.de

Wir sind auch weiterhin für Sie da!

Liebe Kunden,
gerne stellen wir für Sie eine individuelle Auswahl zusammen.

Einen Teil der Kollektionen finden Sie in unseren Schaufenstern und auf unserer Homepage.

Ihre Auswahl können Sie dann kontaktlos nach Terminabsprache bei uns in Altenstadt abholen!
Gerne beraten wir Sie telefonisch unter:
07343-9296781 oder per Mail: info@mode-mangold.de

50 – 70 % Rabatt auf die aktuelle Wintermode!

Vielen Dank für Ihre Unterstützung!
Familie Weber & das Mode Mangold-Team



Memminger Str. 69
89281 Altenstadt
www.mode-mangold.de

KAUFEN SIE IN "IHREN" GESCHÄFTEN VOR ORT UND UNTERSTÜTZEN SIE DIESE IN DER KRISE.

JEDES FELD¹ KOSTET NUR 25.-€² INKL. FARBE!

¹EIN FELD ENTSPRICHT 42,5 MM (B) X 50 MM (H)
²NETTOPREIS

WIR HALTEN ZUSAMMEN

HIER KÖNNTE IHRE ANZEIGE STEHEN

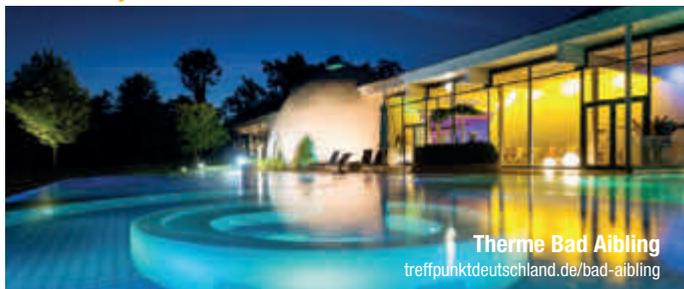
VORFREUDE!
URLAUB IN
DER HEIMAT

LINUS WITTICH präsentiert

Treffpunkt Deutschland.de

Reiseführer. Reisemagazine. Freizeittipps.

Themen-Guide: Bäder, Thermen und Wellness



Therme Bad Aibling
treffpunktdeutschland.de/bad-aibling

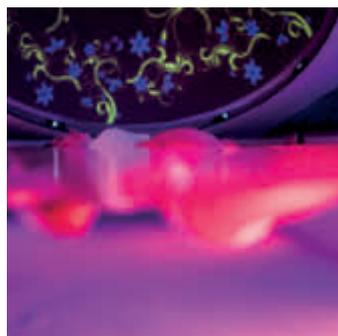
Noch sind die Thermen und Wellnessbäder geschlossen. Aber bald können Sie sich wieder verwöhnen lassen. Vom Allgäu bis nach Franken. Von der Oberpfalz bis nach Schwaben. Wir bieten in unserem Themen-Guide einen Überblick über Thermen, Saunen, SPAs und Wellnesshotels. Lassen Sie sich verwöhnen, bei einem Tagesausflug oder einem Wellness-Wochenende.

treffpunktdeutschland.de/wellness



Therme Bad Steben

treffpunktdeutschland.de/bad-steben



Siebenquell GesundZeitResort

treffpunktdeutschland.de/weissenstadt



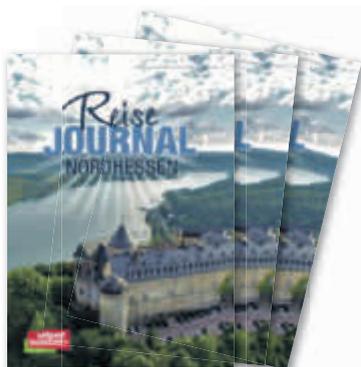
Alexbad

treffpunktdeutschland.de/bad-alexandersbad



Vita Alpina Erlebnis & Wellnessbad

treffpunktdeutschland.de/ruhpolding



Reisejournal Nordhessen

Nordhessen hat einiges zu bieten: Talsperren, Sagen und Mythen, Wasseersport, Natur pur, Burgen u.v.m.

treffpunktdeutschland.de/reisemagazine



Abenteuer Rhön: Zeit für ein Kribbeln im Bauch?

Auf der Suche nach einem Abenteuer? Nach ehrlicher Kraftanstrengung? Zeit für ein Kribbeln im Bauch? Dann sind Sie in der Rhön genau richtig. Sie ist ein Paradies für alle, die den ganz besonderen Kick suchen. Hier fliegt man durch die Luft – mit dem Gleitschirm oder mit dem Segelflieger. Hier saust man den Berg hinab – mit der Sommerrodelbahn oder auf dem Mountainbike. Hier paddelt man durchs Was-

ser – mit dem Kanu oder auf dem Board. Hier klettert man – die Steinwand hinauf oder im Bergwerk unter Tage. Hier erlebt man Spaß und Action zu jeder Jahreszeit.

Es muss jedoch nicht immer das ganz große Etwas sein, um die Abenteuerlust auszulieben! Manchmal reicht es schon, mit offenen Augen durch die Rhön, über ihre Berge und durch ihre Täler zu laufen. Dann entdeckt man Märchenwälder, bizarre Kaskadenschluchten und riesige Basaltblockhalden.

treffpunktdeutschland.de/rhoen



„3 im Weggla“ Die Nürnberger. Es geht um die Wurst

Thüringer, Sonneberger, Hofer, Coburger, Fränkische, Kulmbacher, Westfälische, Rote Wurst, Pfälzer Nordhessische, Rote Wurst, Schlesische, Sulzfelder. Fragt man die Nürnberger, so gibt es für sie nur die Nürnberger. Wie kein anderes Lebensmittel steht die Nürnberger Bratwurst für die Geschichte der fränkischen Metropole, hat sie hier doch eine rund 700-jährige Tradition. Über drei Millionen Stück werden täglich hergestellt. Na dann, Mahlzeit.

treffpunktdeutschland.de/nuernberg



Bildnachweis: Therme Bad Aibling / Stadtwerke Bad Aibling, Tourist-Information Bayerisches Staatsbad Bad Steben Foto: Andreas Hub / fair, © Siebenquell GesundZeitResort, © Gemeinde Bad Alexandersbad | Florian Miedl, © Ruhpolding Tourismus GmbH, Rhön GmbH, Fotograf: Wolfgang Fallier, Rhön GmbH, Fotograf: Wolfgang Fallier, Congress- und Tourismus-Zentrale Nürnberg © Uwe Niklas

JOBS IN IHRER REGION

JAVA
6++

Weitere
Stellen
finden Sie
online

jobs-regional.de

Ein Produkt der LINUS WITTICH Medien Gruppe

Zimmerer Dachdecker m/w/d

Wir suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen **Zimmerer, Schreiner, Dachdecker**. Pünktlicher und überdurchschnittlicher Lohn garantiert. Interesse? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung.

E-Mail: info@karletshofer.com

www.karletshofer.com

☎ 07346 919454

Waldstraße 7, 89195 Staig-Steinberg



HOLZBAU
KARLETSHOFER

Gesucht. Gefunden. Der Traumjob.



anzeigen.wittich.de

Africa Studio - Fotolia



Wir suchen zum nächstmöglichen Termin eine Fachkraft für Lagerlogistik (m/w/divers) Vollzeit

Tätigkeiten:

- Wareneingang/-ausgang
- Lagerverwaltung/-verbuchung
- Kommissionierung (nach Stückliste)

Wir erwarten:

- Ausbildung Fachkraft Lagerlogistik oder vergleichbare kaufmänn. Ausbildung
- sorgfältig, freundlich, engagiert, teamfähig
- gute MS Office-Kenntnisse

Interesse? Bitte senden Sie uns Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen an:

Hi-Te GmbH, Gottlieb-Daimler-Str. 2, 88451 Dettingen
Oder per Mail an: Igeschaeftsleitung@hi-te.de

Das Brot von NEBENAN. Ihr nächster Job NEBENAN.

© contrastwerkstatt - stock.adobe.com

Kostenlose
Jobsuche –
print & digital!

- ✓ Jobs direkt aus Ihrer Umgebung
- ✓ Mobil optimierte Job-Ansicht – finden Sie Ihren Traumjob auch von unterwegs
- ✓ Arbeit, Ausbildungsplatz oder Minijob – alles in einem Portal!
- ✓ Einfacher und schneller Bewerbungsprozess – ganz egal, ob via E-Mail, Telefon oder auch per Post

jobs-regional.de

Ein Produkt der LINUS WITTICH Medien Gruppe

Regionaler Stellenmarkt

www.cka-team.de



Für unser Unternehmen mit Sitz in Weißenhorn suchen wir ab sofort eine(n)

Kaufmännische(n) Sachbearbeiter(in)

Ihre Aufgaben

- Auftragsabwicklung von Kundenbestellungen
- Direkter Ansprechpartner unseres Fullservice-Kunden
- Telefonische sowie schriftliche Betreuung der Shopkunden
- Eigenständige Pflege von Lieferantenbeziehungen und Überwachung der Lagerbestände
- Bearbeitung der Ein- und Ausgangsrechnungen
- Reklamations-/Retourenbearbeitung

Ihr Profil

- Abgeschlossene kaufmännische Ausbildung und mindestens zwei Jahre Berufserfahrung
- Erfahrungen im Warenwirtschaftssystem und gute Excel-Kenntnisse
- Fließende Deutschkenntnisse in Wort und Schrift, Englischkenntnisse wünschenswert
- Gute Ausdrucksweise und Freude am telefonischen Kundenkontakt
- Selbstständige, kreative und kundenorientierte Arbeitsweise
- Bereitschaft zur Wochenarbeitszeit von mindestens 30 Stunden

Das Familienunternehmen **cka!** ist seit über 30 Jahren in den Bereichen Werbemittelmanagement, Kundenbindungssysteme und Fullservice tätig. Unsere Kunden sind zum Teil international tätige Unternehmen – darunter einige Marktführer.

Wir bieten Ihnen viel Gestaltungsspielraum und einen interessanten Arbeitsplatz in einem jungen und motivierten Team. Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre aussagefähigen Unterlagen. Bitte senden Sie uns Ihre Bewerbung, ausschließlich per E-Mail, an Herrn Schlösser: jobs@cka-team.de

cka! fullservice GmbH · Eschweg 19 · D-89264 Weißenhorn



PODOLOGISCHE PRAXIS
Annette Köhl

mit
Kassen-
zulassung

Gesunde Füße – Schritt für Schritt

- Podologische Komplexbehandlung für Diabetiker
- Hilfe bei eingewachsenen Nägeln, Nagelpilz, Abtragen verdickter Nägel
- Behandlung von Hühneraugen und krankhaft verdickter Hornhaut
- Spangentherapie
- Druck- und Reibungsschutz / Orthosen
- für Kassen- und Privatpatienten

Tel. 07303 - 903 40 50

Podologische Praxis Annette Köhl
Gustav-Stresemann-Str. 1 · 89257 Illertissen
www.podologie-koehl.de

Ratten, Mäuse, Ameisen, Wespen u. v. m.

**Fachbetrieb für
Schädlingsbekämpfung**

Franz Schädler GmbH
Tel. (0731) 6 08 16, Fax (0731) 61 80 34



Öl + Gasbrenner Kundendienst
Einbau, Wartung, Kaminkehrer-
Beanstandungen

Klaus Gfrereis
Tel.: 07309 3593 • Handy: 0170 2942710

KartoffelMüller

www.kartoffel-mueller.de

Wir eröffnen die Pflanzkartoffel Saison
über 200 Sorten exklusiv für Sie

zertifizierte Pflanzkartoffeln **5 kg für 10 €**
Frische Speisekartoffeln **5 kg für 5 €**

Outside Store

KartoffelMüller Outside-Store · Hauptstr. 58 · 89278 Nersingen/Straß
info@kartoffel-mueller.de · Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 8 bis 16 Uhr



Öchsler GmbH
Kunst- und Bauglaserei

Dorfstraße 14 a Tel.: 07308 5923
89278 Nersingen www.glaserei-oechsler.de

Reparaturverglasungen | Glastüren | Spiegel
Glaszuschnitte | Umglasungen | Vordächer
Küchenrückwände | Ganzglasduschcabinen



KOPANOS
Meisterbetrieb
HEIZUNG & SANITÄR

Tel.: 07303 / 6970
Mobil: 01577 / 9269828

GOESSLER
EISENWAREN

Tel: 07303/3589
Fax: 07303/3927
Mobil: 0157/54710001
www.goessler.com info@goessler.com

Inh: Panagiotis Kopanos e.K. Vöhlinstr. 7 89257 Illertissen

Jede Woche Winter-Öffnungszeiten:
Fischverkauf 8,00 – 17,30 Uhr

Jeden Donnerstag
beim V-Markt Illertissen

Wir halten für Sie eine reichhaltige Auswahl an frischen See- und Süßwasserfischen bereit. Delikater Räucherfisch sowie unsere Feinkostsalate aus eigener Herstellung

Große Auswahl an belegten Fischbrötchen.

Fisch & Feinkost Carmen Lutz



JAGODE-IMMOBILIEN

Immer zu Zweit. Für Sie.

Unser Service

- Über 30 Jahre Erfahrung
- Für Verkäufer:
kostenlose Wertschätzung
- Immobilienberatung bei Erbe,
Scheidung etc.

Kontakt

Tel. 0157 322 10 950 · info@Jagode-Immobilien.de
www.Jagode-Immobilien.de



Schultaschen-Beratungstage!!!

Jetzt Einzeltermin buchen!
Aktuell nur in Weißenhorn möglich.

- **Große Auswahl – Top-Marken**
StepbyStep, Ergobag, McNeill,
Scout, DerDieDas
- **Ergonomie-Beratung**

Vereinbaren Sie einen Termin
mit max. 2 Begleitpersonen
in der City-Papeterie.

WEISSENHORN **ILLERTISSEN**

Hauptstr. 3 - Tel. 07309/5901 Hauptstr. 17 - Tel. 07303/902057
E-Mail: citypapeterie-weissenhorn@t-online.de

